

CGM[®]

TRUST YOUR POWER



Light Towers

IT - EN - FR

Catalogo / Catalogue / Catalogue

introduction.

IT

La gamma di torri faro CGM è composta da due tipologie di torri faro, atte a cogliere le più disparate esigenze del cliente e garantire massima funzionalità in ogni condizione di lavoro.

Si distinguono:

- Torri faro con generatore.
- Torri faro senza generatore.

Tutte le soluzioni sono dotate di fari MULTI-LED di ultimissima generazione ad alta luminosità e basso consumo e sono studiate per facilitare la movimentazione, la resistenza al vento e l'utilizzo da parte dell'operatore.

Le torri faro con generatore sono equipaggiate con motori STAGE V e consentono elevata autonomia di funzionamento.

Le torri faro senza generatore sono leggere, facilissime da collegare e possono essere connesse in serie.

EN

CGM light tower range consists of two types of light towers, designed to meet the most demanding customer requirements and guarantee maximum functionality in all working conditions.

CGM can offer:

- Light towers with generator.
- Light towers without generator.

All the solutions are equipped with latest generation, high brightness and low consumption MULTI-LED headlights. They have been designed to facilitate handling, to be wind resistant and easy to use.

Light towers with generator are equipped with STAGE V engines and allow high operating autonomy.

Light towers without generator are light, very easy to manage and can be connected in series.

FR

La gamme de tours d'éclairage CGM comprend deux types de tours d'éclairage, conçues pour répondre aux clients les plus exigeants et garantir une fonctionnalité maximale dans toutes les conditions de travail.

CGM peut offrir:

- Tours d'éclairage avec générateur.
- Tours d'éclairage sans générateur.

Toutes les solutions sont équipées de phares MULTI-LED de dernière génération, à haute luminosité et basse consommation. Ils ont été conçus pour faciliter la manipulation, être résistants au vent et faciles à utiliser.

Les tours d'éclairage avec générateur sont équipées de moteurs STAGE V et permettent une grande autonomie de fonctionnement.

Les tours d'éclairage sans groupe électrogène sont légères, très faciles à gérer et peuvent être connectées en série.

PR TOWERGEN



5,5 mt
MANUAL
350°

AX TOWERGEN



5,5 mt
MANUAL
350°
YANMAR

FX TOWERGEN



8,5 mt
MANUAL
350°
YANMAR

AD TOWERGEN



8,5 mt
MANUAL
355°
YANMAR

MS TOWERGEN



7 mt
MANUAL
350°
YANMAR

OK TOWERGEN



8,5 mt
HYDRAULIC
355°
YANMAR

MR TOWER



5,5 mt
MANUAL

TP TOWER



7 mt
MANUAL
359°

BE TOWER



8,5 mt
HYDRAULIC
350°

UR TOWERGEN



350°

PR TOWERGEN

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 5.5 m.

EN Galvanized pole with manual lifting system, maximum height 5.5 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel, hauteur maximale de 5,5 m.

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 350°.

EN The pole can be easily rotated 350°.

FR Le mât peut être facilement orienté à 350°.

MANIGLIE

IT Due maniglie ergonomiche per trasportare la torre a mano.

EN Two ergonomic handles for manual transport of the tower.

FR Deux poignées ergonomiques pour le transport manuel de la tour.

BASE

IT Ampio vano alla base della torre dove alloggiare un gruppo elettrogeno.

EN Large compartment at the base of the tower to accommodate a generator.

FR Grand compartiment à la base de la tour pour loger un groupe électrogène.

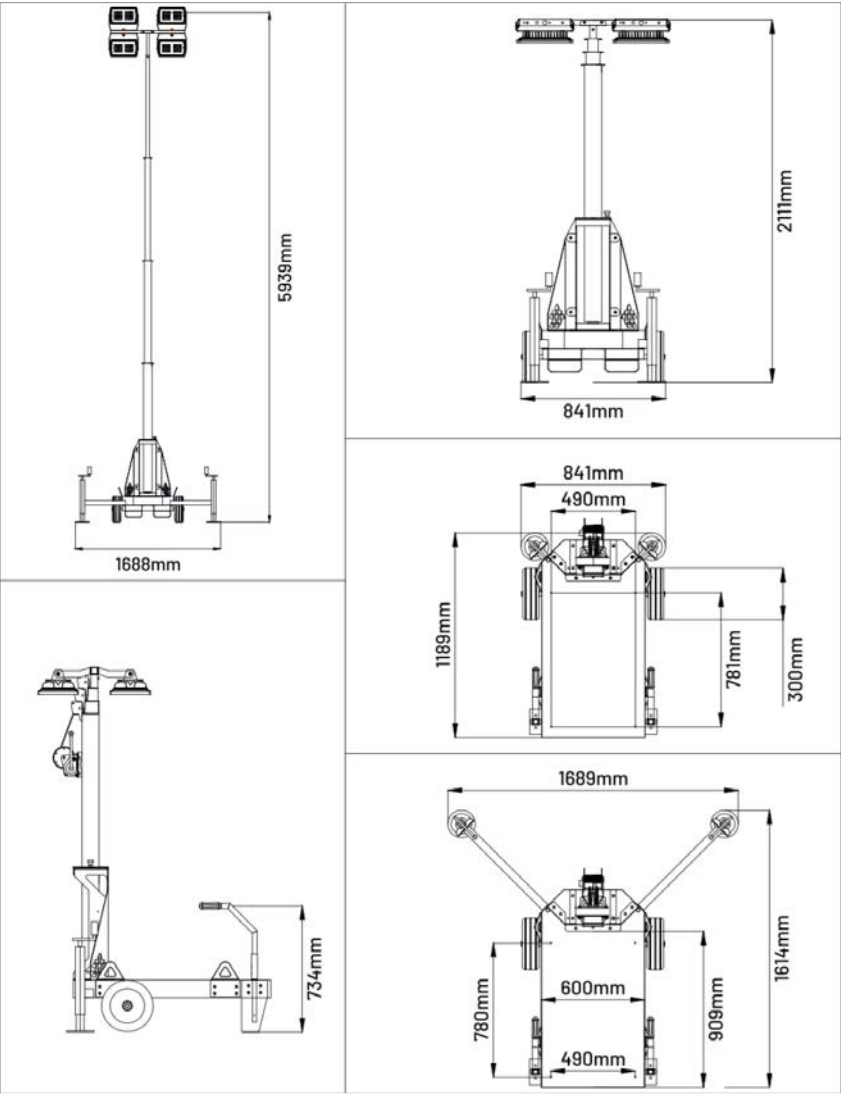
TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

modello modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	motore engine moteur	serbatoio tank réservoir	autonomia autonomy autonomie	rumorosità noise emission émission de bruit
PR4-75L 6000SP	4	75 W LED	55.000 lm	3000	CGM 14HP	25	13,9	75dB(A)
PR4-75L CX5000	4	75 W LED	55.000 lm	3000	HONDA GX270	15	9,4	75dB(A)
PR4-75L DS4000	4	75 W LED	55.000 lm	3000	YANMAR L70	30	30	70dB(A)



STABILIZZATORI

IT 2 stabilizzatori per garantire la massima stabilità.

EN Two stabilizers to ensure maximum stability.

FR Deux stabilisateurs pour garantir une stabilité maximale.

AX TOWERGEN

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 5.5 m.

EN Galvanized pole with manual lifting system, maximum height 5.5 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel, hauteur maximale de 5,5 m.



TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

MOTORE

IT Motorizzazioni disponibili: Yanmar L70V.

EN Available engine options: Yanmar L70V.

FR Motorisations disponibles : Yanmar L70V.

CARRELLO

IT Carrello fisso a traino lento.

EN Fixed trolley for slow towing.

FR Chariot fixe pour remorquage lent.

modello model modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	motore engine moteur	serbatoio tank réservoir	autonomia autonomy autonomie	rumorosità noise emission émission de bruit
						Lt	Hr	
AX4-160L	4	160 W LED	90.000 lm	4700	YANMAR L70V	80	145	70dB(A)
AX4-240L	4	240 W LED	160.000 lm	7000	YANMAR L70V	80	145	70dB(A)

FX TOWERGEN

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 8.5 m.

EN Galvanized pole with manual lifting system, maximum height 8.5 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel, hauteur maximale de 8.5 m.

MOTORE

IT Motorizzazioni disponibili: Yanmar L70V.

EN Available engine options: Yanmar L70V.

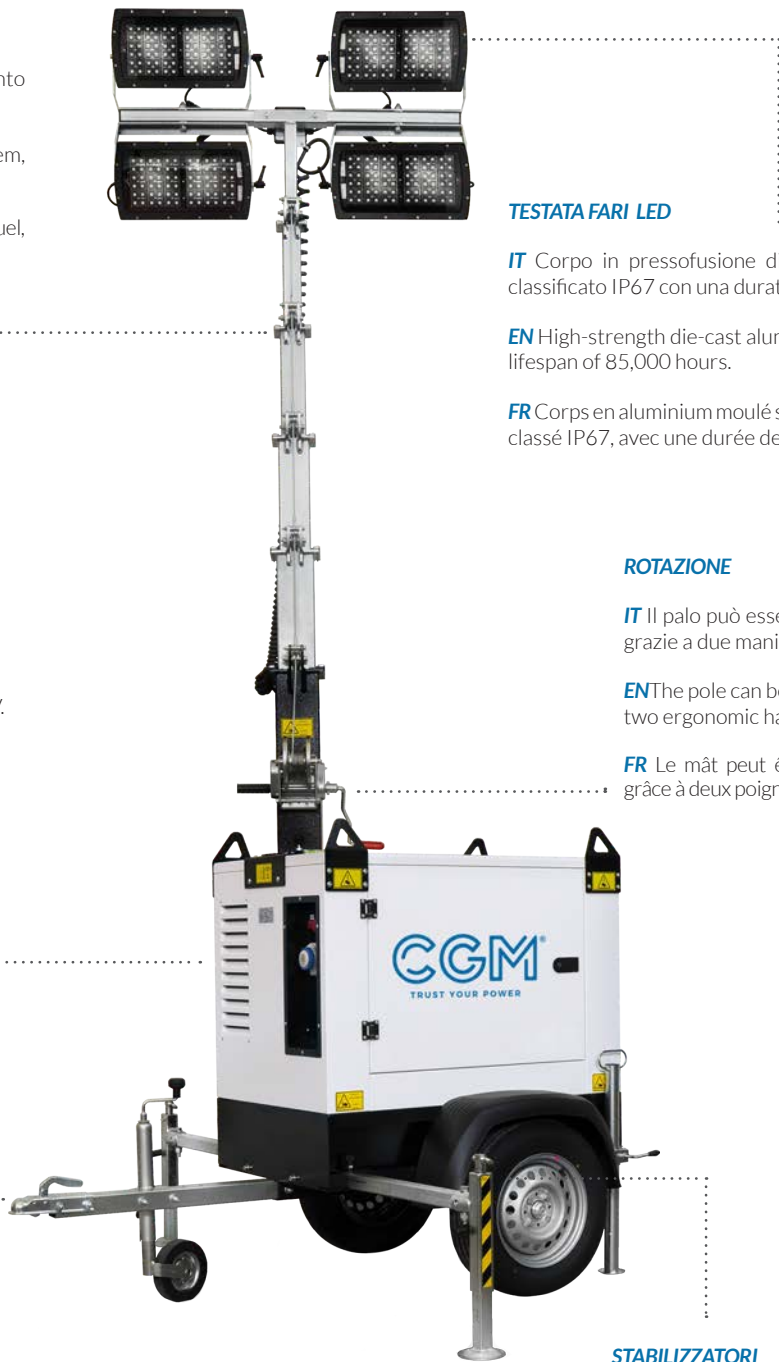
FR Motorisations disponibles : Yanmar L70V.

CARRELLO

IT Carrello fisso a traino lento.

EN Fixed trolley for slow towing.

FR Chariot fixe pour remorquage lent.



TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 350° grazie a due maniglie ergonomiche.

EN The pole can be easily rotated 350° thanks to two ergonomic handles.

FR Le mât peut être facilement orienté à 350° grâce à deux poignées ergonomiques.

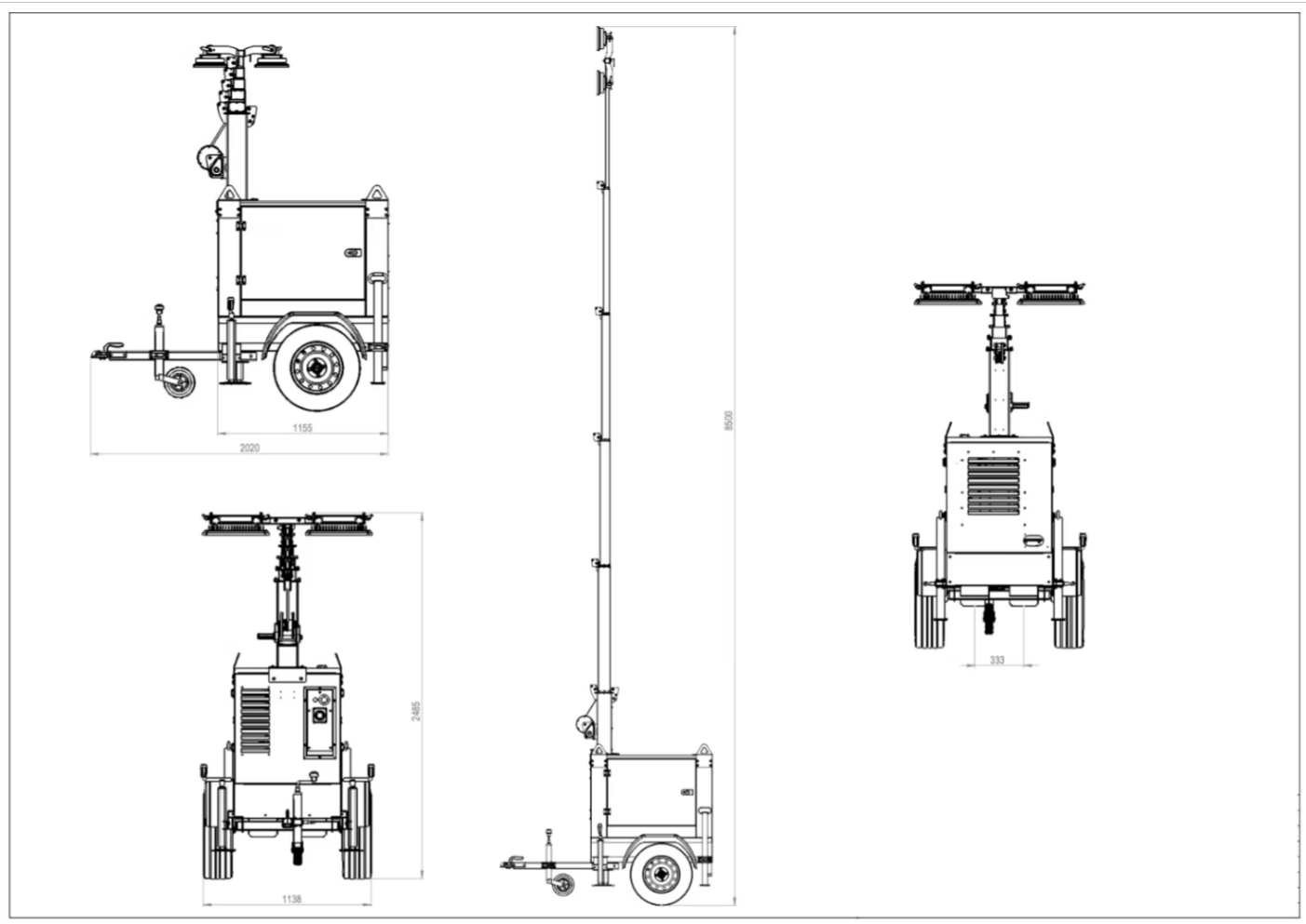
STABILIZZATORI

IT 2 stabilizzatori per garantire la massima stabilità.

EN Two stabilizers to ensure maximum stability.

FR Deux stabilisateurs pour garantir une stabilité maximale.

modello model modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	motore engine moteur	serbatoio tank réservoir	autonomia autonomy autonomie	rumorosità noise emission émission de bruit
FX4-320L	4	320 W LED	166.000 lm	9300	YANMAR 2TNV70	Lt 100	Hr 182	61dB(A)



AD TOWERGEN

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento idraulico con altezza massima di 8,5 m.

EN Galvanized pole with hydraulic lifting system, maximum height 8.5 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage hydraulique, hauteur maximale de 8.5 m.

TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

MOTORE

IT Motorizzazioni disponibili: Yanmar 2TNV7.0

EN Available engine options: Yanmar 2TNV70.

FR Motorisations disponibles : Yanmar 2TNV70.

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 350° grazie a due maniglie ergonomiche.

EN The pole can be easily rotated 350° thanks to two ergonomic handles.

FR Le mât peut être facilement orienté à 350° grâce à deux poignées ergonomiques.

AMOSS KIT

IT Kit di sicurezza: inibisce il sollevamento del palo quando il freno a mano non è inserito.

EN Safety kit: prevents the pole from being raised when the handbrake is not engaged.

FR Kit de sécurité : empêche le levage du mât lorsque le frein à main n'est pas activé

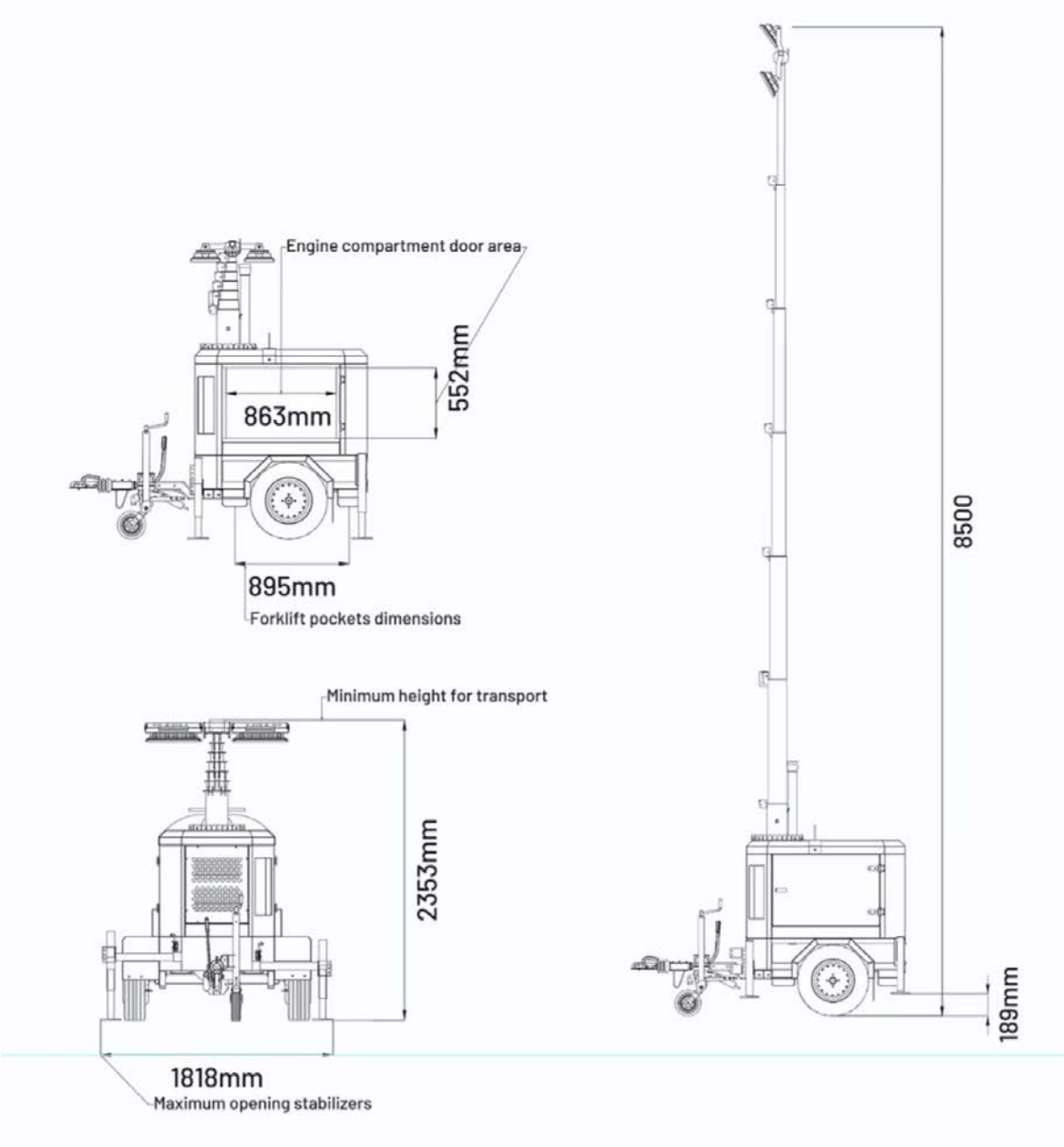
STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori ad alta portata con un ruotino sul timone per aumentare la maneggevolezza.

EN 4 high-capacity stabilizers with a jockey wheel on the drawbar to improve maneuverability.

FR 4 stabilisateurs haute capacité avec une roue jockey sur le timon pour améliorer la maniabilité.

modello model modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	motore engine moteur	serbatoio tank réservoir	autonomia autonomy autonomie	rumorosità noise emission émission de bruit
						Lt	Hr	
AD4-320L	4	320 W LED	180.000 lm	9300	YANMAR 2TNV70	110	200	61dB(A)
AD4-320L FAST	4	320 W LED	180.000 lm	9300	YANMAR 2TNV70	110	200	61dB(A)



MS TOWERGEN

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 7 m.

EN Galvanized pole with manual lifting system, maximum height 7 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel, hauteur maximale de 7 m.



TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

MOTORE

IT Motorizzazioni disponibili: Yanmar 2TNV7.0

EN Available engine options: Yanmar 2TNV70.

FR Motorisations disponibles : Yanmar 2TNV70.



CARRELLO OMOLOGATO

IT Carrello stradale omologato.

EN Type-approved road trailer.

FR Remorque routière homologuée.

STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori + 1 ruotino.

EN 4 stabilizers + 1 jockey wheel.

FR 4 stabilisateurs + 1 roue jockey.

modello model modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	motore engine moteur	serbatoio tank réservoir	autonomia autonomy autonomie	rumorosità noise emission émission de bruit
MS6-160L FAST	6	160 W LED	135.00 lm	7000	YANMAR 2TNV70	Lt 150	Hr 272	61dB(A)

OK TOWERGEN

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 8.5 m.

EN Galvanized pole with manual lifting system, maximum height 8.5 m.

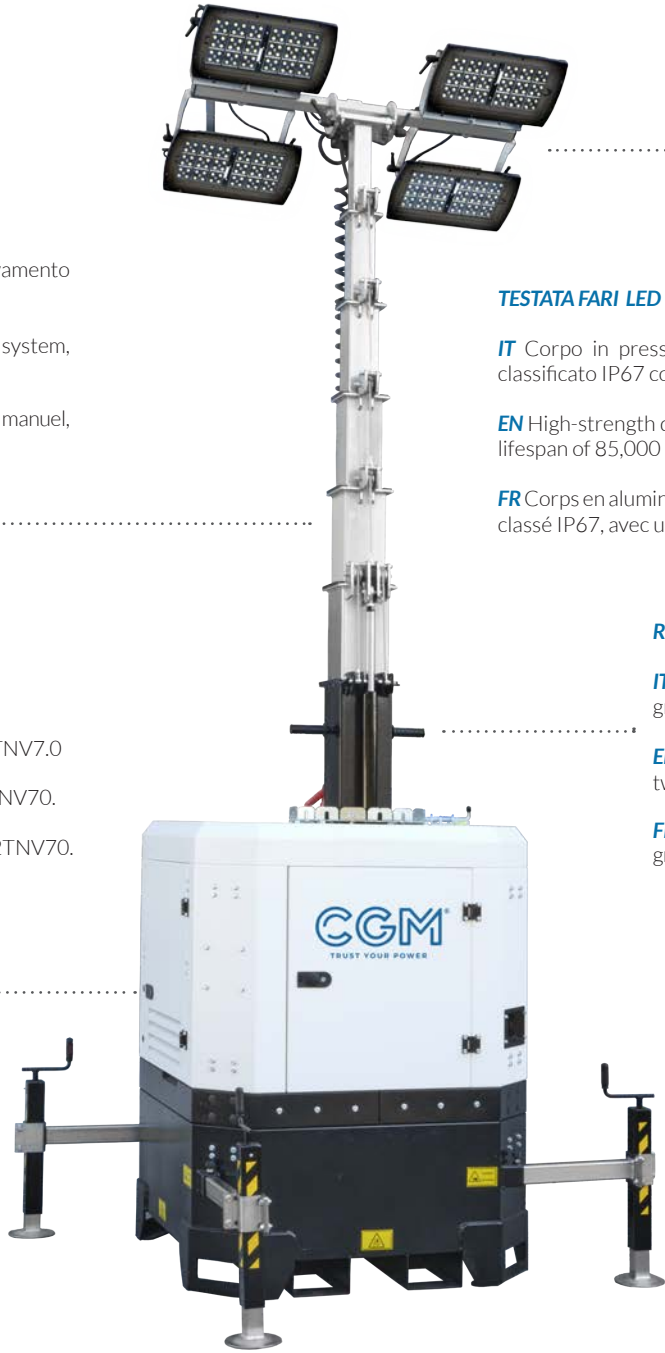
FR Mât galvanisé avec système de levage manuel, hauteur maximale de 8.5 m.

MOTORE

IT Motorizzazioni disponibili: Yanmar 2TNV7.0

EN Available engine options: Yanmar 2TNV70.

FR Motorisations disponibles : Yanmar 2TNV70.



TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 350° grazie a due maniglie ergonomiche.

EN The pole can be easily rotated 350° thanks to two ergonomic handles.

FR Le mât peut être facilement orienté à 350° grâce à deux poignées ergonomiques.

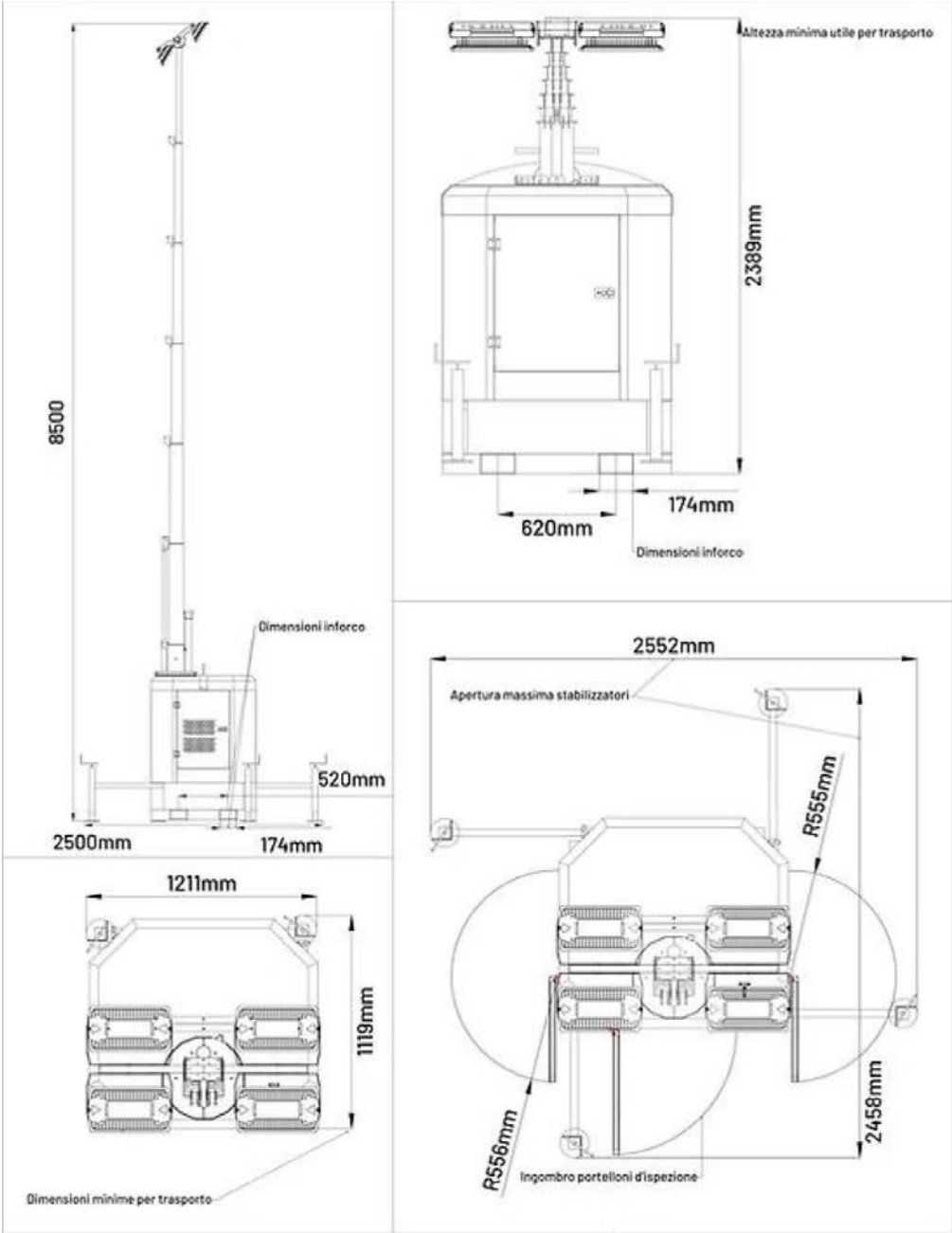
STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori regolabili ad alta portata per aumentare la maneggevolezza.

EN 4 high-capacity adjustable stabilizers to improve maneuverability.

FR 4 stabilisateurs réglables haute capacité pour améliorer la maniabilité.

modello model modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	motore engine moteur	serbatoio tank réservoir	autonomia autonomy autonomie	rumorosità noise emission émission de bruit
OK4-320L	4	320 W LED	180.000 lm	9300	YANMAR 2TNV70	Lt	Hr	
						240	436	61dB(A)



MR TOWER

TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 5.5 m.

EN Galvanized pole with manual lifting system, maximum height 5.5 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel, hauteur maximale de 5.5 m.

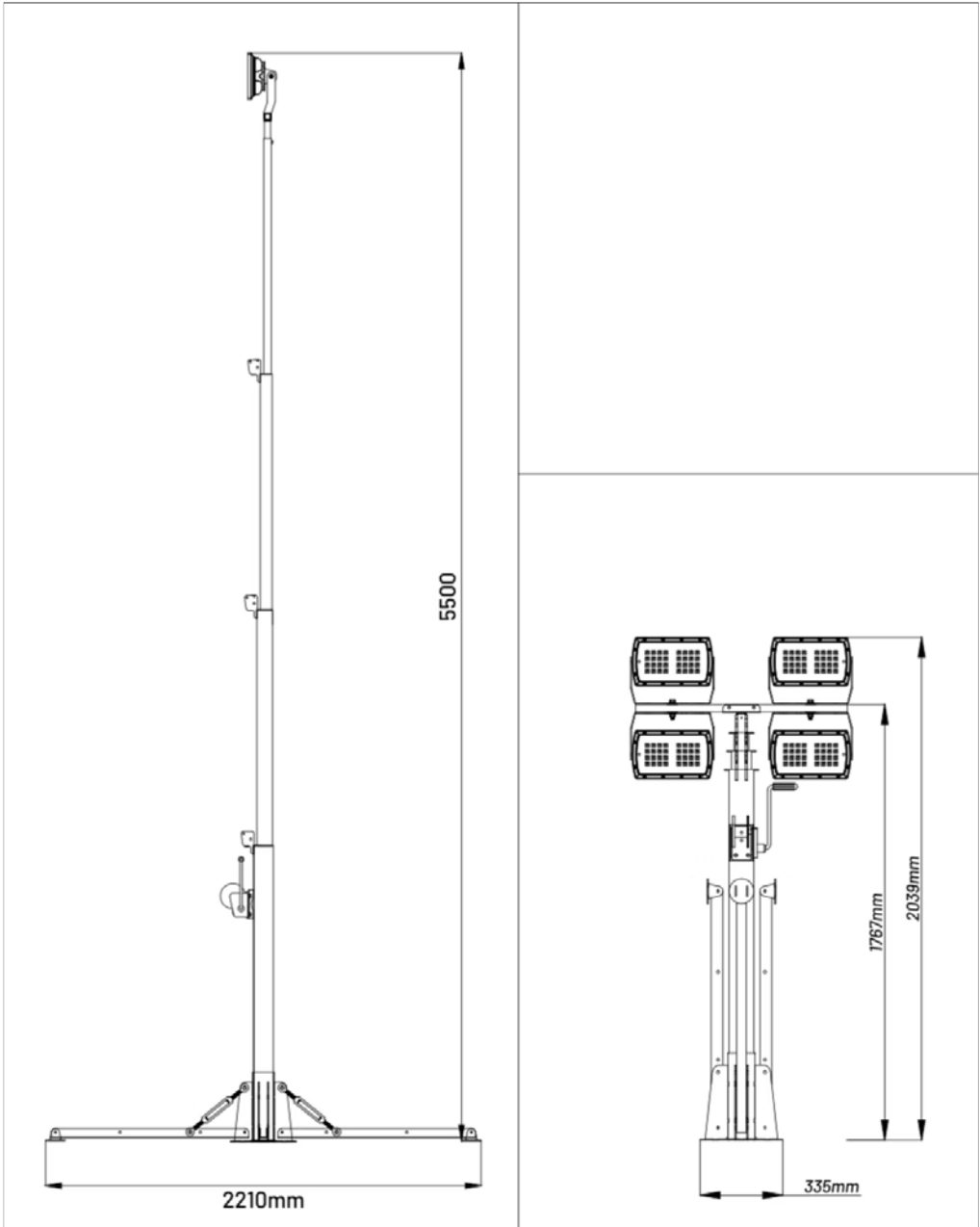
STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori pieghevoli per aumentare la stabilità della torre.

EN 4 foldable stabilizers to increase tower stability.

FR 4 stabilisateurs repliables pour augmenter la stabilité de la tour.

modello modél modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	altezza height hauteur mt
MR4-75L	4	75 W LED	55.000 lm	2800	5,5
MR4-160L	4	160 W LED	90.000 lm	3000	5,5



TP TOWER

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 359° grazie a due maniglie ergonomiche.

EN The pole can be easily rotated 359° thanks to two ergonomic handles.

FR Le mât peut être facilement orienté à 359° grâce à deux poignées ergonomiques.

MANIGLIE ERGONOMICHE

IT Le due maniglie ergonomiche e retrattili garantiscono spostamenti manuali agevoli senza influire sull'ingombro della torre.

EN The two ergonomic and retractable handles ensure easy manual movement without affecting the tower's footprint.

FR Les deux poignées ergonomiques et rétractables garantissent des déplacements manuels faciles sans augmenter l'encombrement de la tour.

TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale e meccanismo anti-caduta con altezza massima di 7 m.

EN Galvanized mast with manual lifting system and anti-drop mechanism, with a maximum height of 7 meters.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel et mécanisme anti-chute, avec une hauteur maximale de 7 mètres.

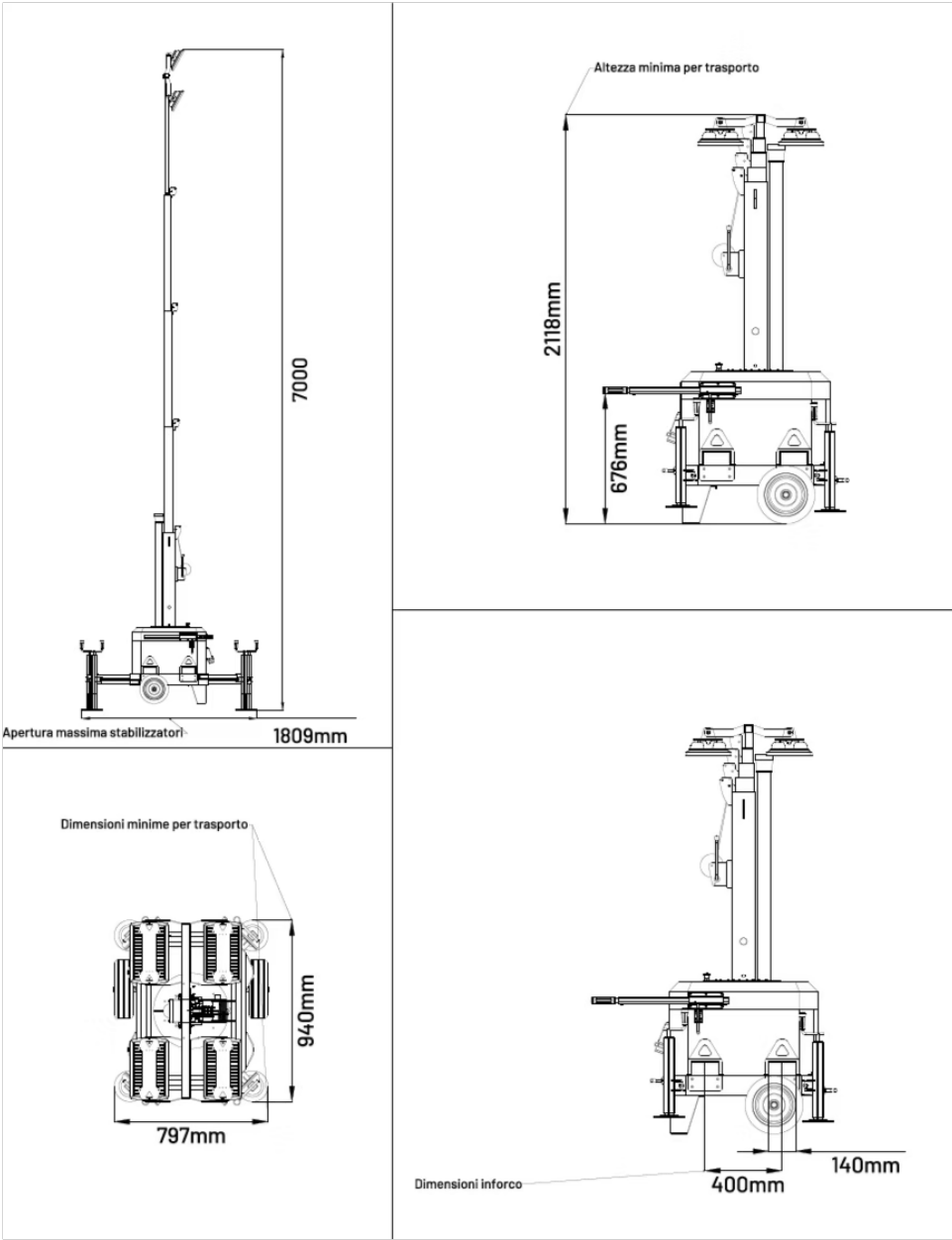
STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori pieghevoli per aumentare la stabilità della torre.

EN 4 foldable stabilizers to increase tower stability.

FR 4 stabilisateurs repliables pour augmenter la stabilité de la tour.

modello modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	altezza height hauteur
TP4-160L	4	160 W LED	90.000 lm	4700	7
TP4-320L	4	320 W LED	180.000 lm	9300	7



BE TOWER

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento idraulico con altezza massima di 8.5 m.

EN Galvanized pole with hydraulic lifting system, maximum height 8.5 m.

FR Mât galvanisé avec système de levage hydraulique, hauteur maximale de 8.5m.

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 350° grazie a due maniglie ergonomiche.

EN The pole can be easily rotated 35° thanks to two ergonomic handles.

FR Le mât peut être facilement orienté à 350° grâce à deux poignées ergonomiques.

SPINA E PRESA

IT Spina e presa CEE per alimentare altre torri faro e per essere alimentata da rete elettrica.

EN CEE plug and socket to power other floodlight towers and to be powered from the electrical grid.

FR Prise et fiche CEE pour alimenter d'autres tours d'éclairage et pour être alimentée par le réseau électrique.

TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori pieghevoli per aumentare la stabilità della torre.

EN 4 foldable stabilizers to increase tower stability.

FR 4 stabilisateurs repliables pour augmenter la stabilité de la tour.

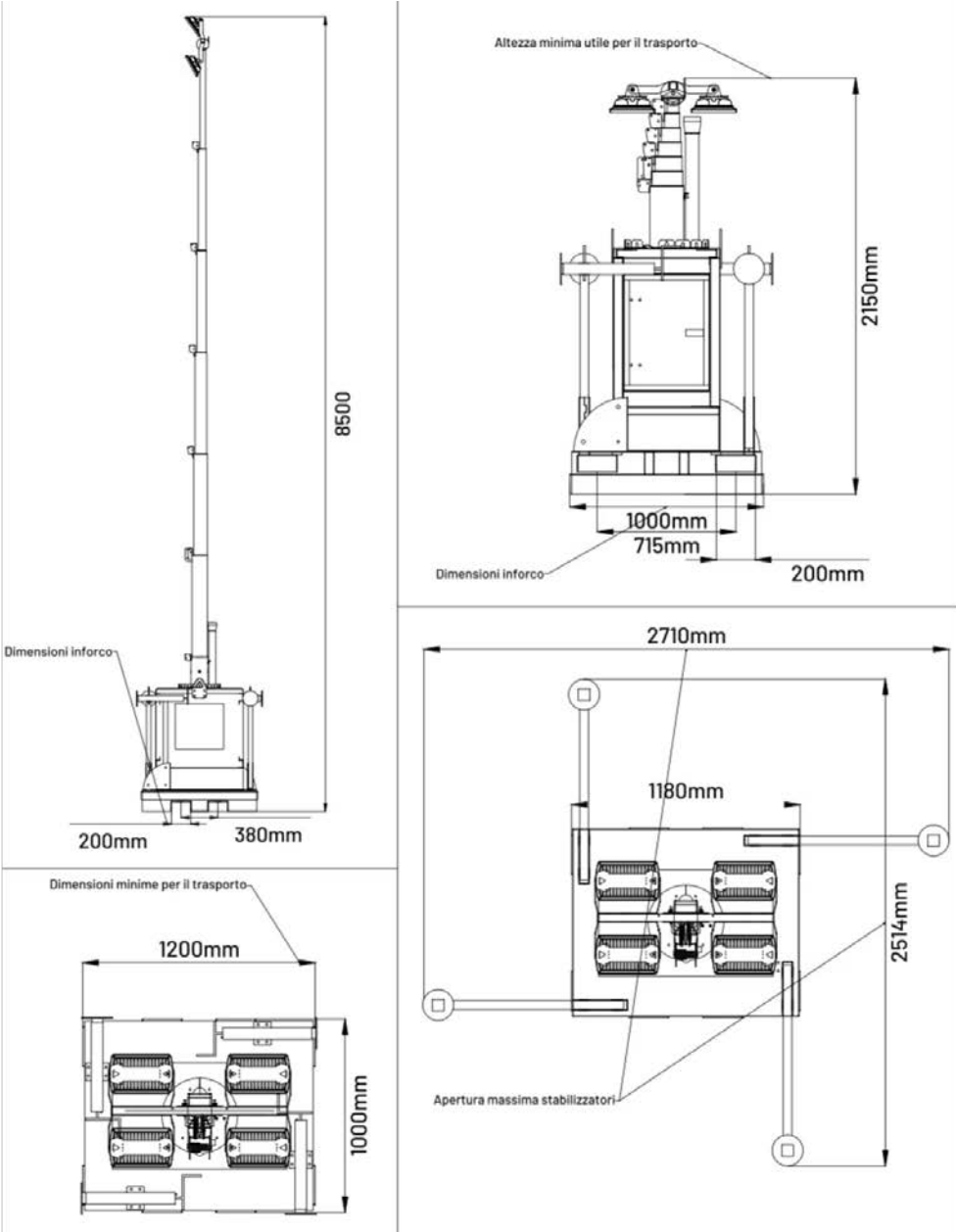
INFORCHI

IT 2 inforchi in ogni lato della base per movimentazione con transpallet e/o muletto.

EN 2 fork pockets on each side of the base for handling with pallet truck and/or forklift.

FR 2 fourreaux de chaque côté de la base pour la manutention avec transpalette et/ou chariot élévateur.

modello modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	altezza height hauteur
BE4-320L	4	320 W LED	160.000 lm	9300	8,5
BE6-320L	6	320 W LED	270.000 lm	13200	8,5



UR TOWER

ROTAZIONE

IT Il palo può essere ruotato facilmente di 350° grazie a due maniglie ergonomiche.

EN The pole can be easily rotated 35° thanks to two ergonomic handles.

FR Le mât peut être facilement orienté à 350° grâce à deux poignées ergonomiques.

SOLLEVAMENTO

IT Palo zincato con sistema di sollevamento manuale con altezza massima di 7.5 m.

EN Galvanized mast with manual lifting system with a maximum height of 7.5 meters.

FR Mât galvanisé avec système de levage manuel avec une hauteur maximale de 7.5 mètres.

CARRELLO

IT UR è dotata di carrello a traino lento per garantire la massima trasportabilità sul luogo di utilizzo.

EN UR is equipped with a slow-tow trolley to ensure maximum transportability to the site.

FR UR est équipée d'un chariot de remorquage lent pour garantir une transportabilité maximale sur le lieu d'utilisation.

TESTATA FARI LED

IT Corpo in pressofusione di alluminio ad alta resistenza classificato IP67 con una durata di 85.000 ore.

EN High-strength die-cast aluminum body, IP67 rated, with a lifespan of 85,000 hours.

FR Corps en aluminium moulé sous pression haute résistance, classé IP67, avec une durée de vie de 85 000 heures.

GENERATORI

IT UR è dotata di un carrello su cui è possibile alloggiare un gruppo elettrogeno con dimensioni fino a 720x1600 mm.

EN UR is equipped with a trolley that can accommodate a generator set with dimensions up to 720x1600 mm.

FR UR est équipée d'un chariot pouvant accueillir un groupe électrogène jusqu'à 720x1600 mm.

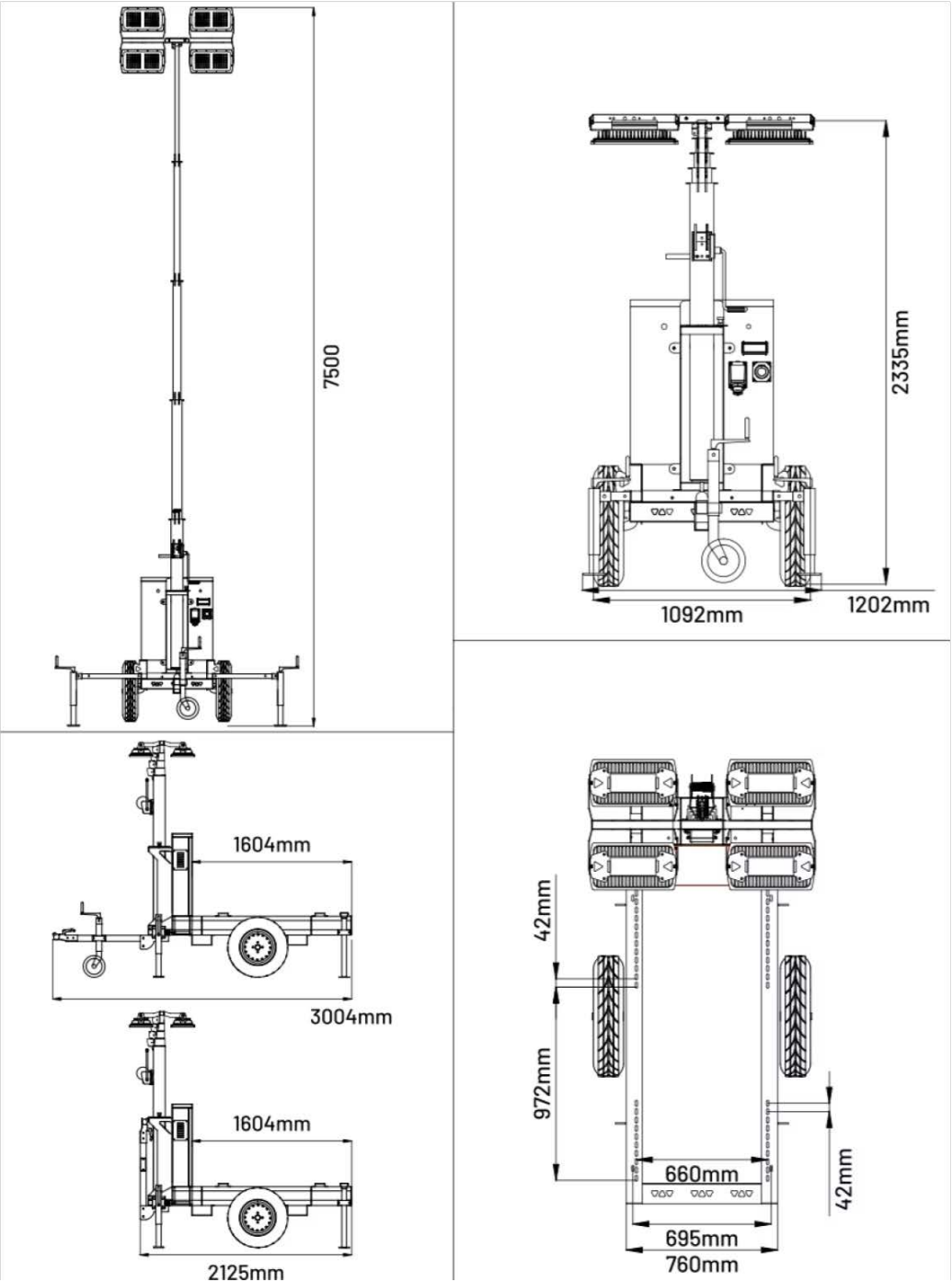
STABILIZZATORI

IT 4 stabilizzatori + 1 ruotino.

EN 4 stabilizers + 1 jockey wheel.

FR 4 stabilisateurs + 1 roue jockey.

modello model modèle	n° fari n° headlights n° phares	fari headlights phares	lumen	m² tot	altezza height hauteur
UR4-320L	4	320 W LED	180.000 lm	9300	7,5
UR4-320L FAST	4	320 W LED	180.000 lm	9300	7,5
UR4-320L FAST	4	320 W LED	180.000 lm	9300	7,5





C.G.M. Gruppi Elettrogeni srl a socio unico

Via Decima Strada, 3
36071 - Arzignano (VI)

Tel.: +39 0444 673712
Fax: +39 0444 675384

info@cgmitalia.it
www.cgmitalia.it

